

ACTION URGENTE

DOCUMENT PUBLIC

ÉFAI – 010181 – MDE 25/002/01

Action complémentaire sur l'EXTRA 18/01 (MDE 25/001/01 du 1^{er} mars 2001)

Avertissement : Amnesty International défend des individus sans prendre position ni sur leurs idées ni sur les organisations auxquelles ils pourraient adhérer

CRAINTES DE TORTURE / PEINE DE MORT

ÉMIRATS ARABES UNIS / Gary Dixon, sujet britannique, 55 ans
ARABIE SAOUDITE

Londres, le 16 mars 2001

Selon des informations non confirmées, Gary Dixon a été extradé vers l'Arabie saoudite le 15 mars et est actuellement détenu au secret dans les locaux du ministère de l'Intérieur, à Riyadh. Amnesty International craint que cet homme ne soit soumis à la torture ou condamné à mort.

L'organisation avait exhorté les autorités des Émirats arabes unis à ne pas extraditer Gary Dixon, à moins que le gouvernement saoudien ne s'engageât expressément à veiller à ce que cet homme ne fût ni torturé ni exécuté. Amnesty International n'a reçu aucune réponse laissant à penser que le gouvernement émirati ait obtenu de telles garanties.

D'après les informations recueillies, l'extradition de Gary Dixon est liée à des attentats à la voiture piégée commis à la fin de l'année dernière en Arabie Saoudite. Plusieurs personnes ont été arrêtées pour leur implication présumée dans ces violences. Certaines ont récemment « avoué » être responsables de ces attentats à la télévision saoudienne. Or en Arabie saoudite, de tels « aveux » peuvent suffire pour qu'une personne soit condamnée à mort, quelle que soit la façon dont ils ont été obtenus.

Amnesty International reconnaît que tout État a le droit de traduire en justice les auteurs présumés d'infractions, mais elle s'oppose en toutes circonstances à la pratique de la torture et à l'application de la peine capitale.

ACTION RECOMMANDÉE : télégramme / télex / fax / lettre exprès / lettre par avion (en arabe, en anglais ou dans votre propre langue) :

Appels aux autorités des Émirats arabes unis :

– demandez au gouvernement émirati s'il a obtenu l'assurance des autorités saoudiennes que Gary Dixon ne serait ni torturé ni exécuté.

Appels aux autorités de l'Arabie saoudite :

– dites-vous préoccupé à l'idée que Gary Dixon est détenu au secret, et efforcez-vous d'obtenir l'assurance qu'il est protégé contre la torture et que la peine de mort ne lui sera pas appliquée ;

– demandez instamment qu'il soit autorisé dans les plus brefs délais à entrer régulièrement en contact avec un avocat et le consulat du Royaume-Uni.

APPELS À :

Autorités des Émirats arabes unis :

Premier ministre :

His Highness Sheikh Maktoum bin Rashid Al-Maktoum

Prime Minister and Ruler of Dubai

Office of the Prime Minister

POB 12848, Dubai, Émirats arabes unis

Fax : + 971 4 435 3333

Formule d'appel : *Your Royal Highness, / Votre Altesse royale,*

Autorités de l'Arabie saoudite :

Chef de l'État (gardien des Lieux saints) :

His Majesty King Fahd bin 'Abdul 'Aziz Al-Saud
Office of H.M. The King
Royal Court, Riyadh
Arabie saoudite

Télégrammes : King Fahd, Riyadh, Arabie saoudite

Formule d'appel : *Your Majesty, / Sire, (Votre Majesté, dans le corps du texte)*

Ministre des Affaires étrangères :

His Royal Highness
Prince Saud al-Faisal bin 'Abdul 'Aziz Al-Saud
Minister of Foreign Affairs, Ministry of Foreign Affairs
Nasseriya Street
Riyadh 11124, Arabie saoudite

Télégrammes : Foreign Affairs Minister, Riyadh, Arabie saoudite

Fax : + 966 1 403 0159

Télex : 405000

Formule d'appel : *Your Royal Highness, / Votre Altesse royale,*

Ministre de l'Intérieur :

His Royal Highness Prince Naif bin 'Abdul 'Aziz
Minister of the Interior, Ministry of the Interior
PO Box 2933, Airport Road
Riyadh 11134, Arabie saoudite

Télégrammes : Interior Minister, Riyadh, Arabie saoudite

Fax : + 966 1 403 1185

Télex : 404416

Formule d'appel : *Your Royal Highness, / Votre Altesse royale,*

Ministre de la Justice :

His Excellency
Dr. 'Abdullah bin Muhammad bin Ibrahim Al-Sheikh
Minister of Justice, Ministry of Justice
University Street, Riyadh 11137
Arabie saoudite

Télégrammes : Justice Minister, Riyadh, Arabie saoudite

Fax : + 966 1 401 1741

Télex : 405 980 MINJUS SJ

Formule d'appel : *Your Excellency, / Monsieur le Ministre,*

COPIES aux représentants diplomatiques de l'Arabie saoudite dans votre pays.

PRIÈRE D'INTERVENIR IMMÉDIATEMENT.

APRÈS LE 29 AVRIL 2001, VÉRIFIEZ AUPRÈS DE VOTRE SECTION S'IL FAUT ENCORE INTERVENIR. MERCI.

*La version originale a été publiée par Amnesty International,
Secrétariat international, 1 Easton Street, Londres WC1X 0DW, Royaume-Uni. Seule la version anglaise fait foi.
La version française a été traduite et diffusée par Les Éditions Francophones d'Amnesty International - ÉFAI -
Vous trouverez les documents en français sur LotusNotes, rubrique ÉFAI - IS documents
Vous pouvez également consulter le site ÉFAI sur Internet : www.efai.org*